

ÜBERSETZUNG AUS DEM POLNISCHEN

Stempel: POZNAŃ; ZSBD; Komplex der Bau- Holzbearbeitungsschulen; Technische Bauoberschule; Str. ul. Raszyńska 48 – Tel. 861-00-27; PLZ, Ort: 60-135 POZNAŃ

In der Mitte steht das polnische Staatswappen – der Adler.

DIPLOM ÜBER DIE ERLANGUNG DES BERUFSTITELS

Katarzyna Kordylewska /Vorname (Vornamen) und Name, geboren am **4. Oktober 1984** in **Poznań**, Woivodschaft **wielkopolskie**, bestand am **4. Juni 2004** die Prüfung in der **Berufsvorbereitung** in dem Beruf **Techniker im Bauwesen** vor dem Prüfungsausschuss, der durch **den Direktor der Ausbildungsabteilung der Stadtbehörde von Poznań** mit dem Schreiben Nr. **Ow.O-Me43175-34/04** vom 21. Mai 2004 am Komplex der Bau-Holzbearbeitungsschulen in Poznań berufen wurde, und sie erhielt die Note: **genügend**, wie auch sie erlangte den Berufstitel **Techniker im Bauwesen**.

Poznań (Ort), den **9. Juni 2004**

Nr. **24197**

MITGLIEDER DES STAATLICHEN PRÜFUNGS AUSSCHUSSES

(-) unleserliche Unterschriften (4 Personen)

In der Mitte steht das große Amtssiegel mit dem polnischen Staatswappen - dem Adler und mit der Umschrift: KOMPLEX DER BAU- HOLZBEARBEITUNGSSCHULEN IN POZNAŃ.

Rechts: VORSITZENDER DES PRÜFUNGS AUSSCHUSSES; Stempel: Dipl. Ing. Tadeusz Kucz;
(-) unleserliche Unterschrift (Stempel, Unterschrift)

MEN-II/105/2

Diese Übersetzung wurde nach bestem Wissen und Gewissen vorgenommen. Als vom Präsidenten des Bezirksgerichts in Elbląg bestellter und allgemein vereidigter Dolmetscher der deutschen Sprache bestätige ich hiermit, dass diese Übersetzung ins Deutsche vollständig ist und mit dem mir in der polnischen Sprache vorgelegten Dokument vollkommen übereinstimmt.
Marek Sławomir Harasimowicz.

Elbląg, den **30.06.2016**

Urkundenrolle Nr.: **334/2016**

